



AUSSCHREIBUNG

FÖRDERUNG WISSENSCHAFTLICHER PUBLIKATIONEN AUF DEM GEBIET DER KLASSISCHEN PHILOGIE UND ARCHÄOLOGIE, DER ARCHÄOLOGIE UND KUNSTGESCHICHTE DES MITTELALTERS SOWIE DER REZEPTION VON ANTIKE UND MITTELALTER IN DER NEUZEIT

Die Stiftung *Patrum Lumen Sustine* (<https://www.patrumlumensustine.com/>) in Basel (nachfolgend *PLuS*)

schreibt für das Jahr 2024

**Mittel zur Förderung von wissenschaftlichen Publikationen
auf dem Gebiet der Klassischen Philologie und Archäologie,
der Archäologie und Kunstgeschichte des Mittelalters
sowie der Rezeption von Antike und Mittelalter in der Moderne aus.**

Die Förderung durch *PLuS* ist in der Regel auf monographische Studien auf den genannten Gebieten sowie auf die Edition, Übersetzung und Kommentierung lateinischer und griechischer Texte bzw. die Publikation von Ausgrabungsergebnissen beschränkt. Gefördert werden ausschließlich gedruckte Bücher; reine Online-Publikationen sind von der Förderung ausgeschlossen. Als Publikationssprachen sind Deutsch, Englisch, Französisch, Italienisch, Latein und Spanisch zugelassen.

Höhe der Förderung, Antragsvoraussetzungen und Fristen

Die Stiftung *PLuS* stellt für das Kalenderjahr 2024 den Gesamtbetrag von 15.000 € bereit.

Gefördert werden ausschliesslich Publikationskosten, wobei auch Redaktions- und Übersetzungskosten übernommen werden können; die Förderung erfolgt unabhängig davon, an welchem Ort die Forschungsarbeiten durchgeführt worden sind oder wo das Buch veröffentlicht wird. Es liegt im Ermessen der Stiftung zu entscheiden, ob die anfallenden Publikationskosten



vollständig oder anteilmässig übernommen werden. Die Zuwendungsempfängerinnen und -empfänger verpflichten sich, auf die Unterstützung durch PLuS hinzuweisen und im gedruckten Buch das Logo der Stiftung abzdrukken.

Bewerbungsverfahren

Die Bewerbung kann in deutscher, englischer, französischer oder italienischer Sprache eingereicht werden. Sie erfolgt elektronisch in einer einzigen PDF-Datei, die über das Web-Formular auf der Homepage hochzuladen ist, und enthält folgende Unterlagen.

- Vollständiges Manuskript des zu veröffentlichenden Buches (mindestens zu 90% vollständig, inkl. Bibliographie).
- Lebenslauf mit Publikationsverzeichnis aller beteiligten Autoren.
- Genaue Angaben zu bereits eingeworbenen Förderbeiträgen von anderen Stellen resp. zu weiteren Förderanträgen.
- Informationen über den Ort der Veröffentlichung, Kosten und Peer Review, einschließlich:

1a) Bescheinigung des Verlags über den erfolgreichen Abschluss eines Peer-Review-Verfahrens (einschließlich der Gutachten der Reviewer) oder, im Falle einer alternativen Form der Begutachtung, ein Schreiben der Herausgeber der Publikationsreihe mit genauen Angaben zum Beurteilungsverfahren und den dabei angewendeten Kriterien.

oder

1b). Zwei Empfehlungsschreiben von Universitätsprofessoren, die nicht in einem direkten Verhältnis zur Kandidatin/dem Kandidaten stehen und die wissenschaftliche Güte und Publikationswürdigkeit des Manuskripts bestätigen, wenn für eine Publikation noch kein Verlag gefunden werden konnte.

2) Genaue Angabe zu den Publikationskosten, für die um Förderung ersucht wird, ggf. mit den entsprechenden Bescheinigungen des Verlags.

Von der Bewerbung ausgeschlossen sind Verwandte (bis zum vierten Grad) der Beirats- oder Stiftungsrats-Mitglieder.



Entscheidungsverfahren

Der Nachweis, dass die genannten Voraussetzungen erfüllt sind, muss zum Stichtag (**30. November**) vollständig vorliegen.

Die eingehenden Bewerbungen werden durch den Wissenschaftlichen Beirat der PLuS-Stiftung, der gegebenenfalls auswärtige Gutachter bezieht, nach dem Kriterium der wissenschaftlichen Qualität begutachtet. Bewerbungen, die die Voraussetzungen nicht erfüllen, werden nicht berücksichtigt; dazu ergeht eine entsprechende Mitteilung. Bei gleicher Qualifikation mehrerer Bewerbungen werden in der Regel Nachwuchswissenschaftlerinnen und -wissenschaftler bevorzugt.

Die endgültige Entscheidung obliegt dem Stiftungsrat, der das Ergebnis des Auswahlverfahrens auf der Homepage der Stiftung (<https://www.patrumlumensustine.com/>) veröffentlicht. Die Bewerber und Bewerberinnen, die eine Förderung erhalten, werden **spätestens 40 Tage nach Ende der Ausschreibung** durch E-Mail benachrichtigt und schliessen einen Zuwendungsvertrag mit PLuS ab. Im Falle der Ablehnung geht die Förderung an die nächstplatzierte Bewerbung.

Zuwendungsentscheidungen der Stiftung sind nicht anfechtbar.

Die Bewerbung ist bis zum **30. November 2024** über das Web-Formular der Stiftung einzureichen. Bewerbungen, die nach Ablauf der Frist eingehen oder nicht alle erforderlichen Unterlagen enthalten, werden nicht berücksichtigt.

Für alle Anfragen wenden Sie sich bitte an info@patrumlumensustine.ch.

Die von Bewerberinnen und Bewerbern zur Verfügung gestellten Daten werden von PLuS ausschliesslich im Zuge des Auswahlverfahrens verwendet; sie werden mit der in der Schweiz gesetzlich vorgeschriebenen Sorgfalt behandelt.



**BANDO DI FINANZIAMENTO PER PUBBLICAZIONI SCIENTIFICHE
IN AMBITO DI FILOLOGIA E ARCHEOLOGIA CLASSICHE,
ARCHEOLOGIA E STORIA DELL'ARTE MEDIEVALE,
NONCHÉ DEL LORO INFLUSSO SULLA CULTURA OCCIDENTALE**

La Fondazione *Patrum Lumen Sustine* (<https://www.patrumlumensustine.com/>) di Basilea (d'ora in avanti PLuS)

indice per l'anno 2024

**una procedura comparativa, per soli titoli, finalizzata al finanziamento
di pubblicazioni scientifiche in ambito di filologia e archeologia classiche,
archeologia e storia dell'arte medievale, nonché del loro influsso sulla cultura occidentale**

L'argomento della pubblicazione potrà situarsi nell'ambito dell'edizione, traduzione e commento di testi in latino e greco, della pubblicazione di scavi e dello studio monografico. Sono esclusi dal finanziamento i prodotti solo *online*. Le lingue di pubblicazione accettate sono francese, inglese, italiano, latino, spagnolo, tedesco.

Importo del finanziamento, scadenze e requisiti

La Fondazione PLuS mette a disposizione per l'anno solare 2024 la cifra complessiva di 15.000 €. In finanziamento viene erogato a sostegno esclusivo delle spese di pubblicazione, compresa la revisione linguistica e la traduzione, a prescindere dalla sede/dalle sedi in cui la ricerca viene svolta e il libro viene pubblicato. Il sostegno può rappresentare il 100% delle spese di pubblicazione complessive o solo una parte; in ogni caso, sarà obbligatorio indicare nel libro a stampa il sostegno ricevuto e il logo della Fondazione.

Procedura di candidatura

La domanda può essere presentata in francese, inglese, italiano o tedesco. Viene presentata elettronicamente in un unico file PDF da caricare tramite il modulo *web* sulla *homepage* e comprende i seguenti documenti:

- Manoscritto completo (almeno al 90%, cioè esclusi gli indici, ma compresa la bibliografia) del volume da pubblicare.



- CV del/degli autori, comprensivo di pubblicazioni.
- Indicazione precisa dei contributi in caso di utilizzo anche di altri fondi per la pubblicazione.
- Informazioni sulla sede di pubblicazione, sui costi e sul peer review, tra cui:

1a) Attestazione da parte della Casa editrice del superamento di una procedura di *peer-review* (compresi i testi delle due *peer review*). In caso di forme di valutazione alternative, una lettera dei curatori della collana con la loro valutazione e le informazioni sui rispettivi criteri.

oppure

1b) Qualora l'autore/gli autori non abbiano ancora individuato una Casa editrice, due lettere di presentazione attestanti la validità scientifica e la dignità di stampa del manoscritto da parte di Docenti universitari che non abbiano rapporti diretti con i candidati.

2) Indicazione precisa delle spese di cui si richiede la copertura, con, nel caso, le relative attestazioni dell'Editore.

Non sono ammesse candidature di parenti fino al quarto grado di membri del *Beirat* o dello *Stiftungsrat*.

Procedura di valutazione

I predetti requisiti devono essere posseduti alla data di scadenza (**30 novembre**) e devono essere adeguatamente comprovati dal/dalla candidato/a.

La Commissione Giudicatrice sarà formata dal *Beirat* di PLuS, che valuterà le domande pervenute e i titoli scientifici e potrà avvalersi del parere *pro veritate* di esperti esterni. La valutazione delle candidature si basa sul criterio dell'eccellenza scientifica. La Commissione Giudicatrice può disporre in ogni momento, con provvedimento motivato, l'esclusione dalla procedura selettiva per difetto dei requisiti di ammissione. Se più domande hanno le stesse qualifiche, di solito viene data la priorità ai ricercatori più giovani.

L'attribuzione dei finanziamenti spetta allo *Stiftungsrat*, che pubblica il risultato della selezione sulla *homepage* della Fondazione (<https://www.patrumlumensustine.com/>). Il candidato/a selezionato/a per il finanziamento sarà avvisato/a via e-mail **entro 40 giorni dalla scadenza della**



tornata e stipulerà una convenzione con PLuS. In caso di rifiuto, il finanziamento sarà assegnato al candidato successivo in graduatoria.

Le decisioni della Fondazione non sono contestabili.

La domanda deve essere inviata entro il **30 novembre 2024** al modulo *web* sulla *homepage*. Le domande ricevute dopo la scadenza o non contenenti tutti i documenti richiesti non saranno prese in considerazione.

Per ogni richiesta di informazioni rivolgersi a info@patrumlumensustine.ch.

I dati forniti dal/dalla candidato/a saranno raccolti presso PLuS per le finalità di gestione della selezione e verranno trattati con tutte le cautele previste dalle norme di legge elvetiche. Il conferimento dei dati è obbligatorio per poter valutare i requisiti di partecipazione a pena di esclusione dalle selezioni.



**CALL FOR APPLICATIONS:
FUNDING GRANTS FOR SCIENTIFIC PUBLICATIONS
IN THE FIELDS OF
GREEK AND LATIN LITERATURE, CLASSICAL ARCHAEOLOGY,
THE ARCHAEOLOGY AND ART HISTORY OF THE MIDDLE AGES,
AND THE RECEPTION OF ANCIENT AND MEDIEVAL CULTURE IN THE WESTERN
TRADITION**

The PLuS Foundation Basel (<https://www.patrumlumensustine.com/>)

is launching for the year 2024

competitive grants to support publications in the fields of Classics/Greek and Latin Literature, Classical Archaeology, the Archaeology and Art History of the Middle Ages, and the Reception of Ancient and Medieval Culture in the Western Tradition.

Funding is typically only available for monographs in one of the above-mentioned fields as well as for editions, translations of, and commentaries on, Greek and Latin texts or the publication of archaeological findings. Publications may be written in English, French, German, Italian, Latin and Spanish. Digital-only publications are not eligible for funding.

Available funding, eligibility criteria and deadlines

For the calendar year 2024, the PLuS foundation will support scientific publications with a total sum of 15.000 €.

Funding is provided exclusively for the effective publications costs which may include the cost for editorial work and translations; salary costs or overhead costs cannot be covered by the grant. The Foundation supports publications regardless of where the respective research was conducted or where the resulting book will be published. It is at the discretion of the Foundation to decide whether the publication costs will be covered in full or in part. Recipients of the grant are required to advertise the PLuS Foundation's contribution and to include the Foundation's logo in the printed book.

Application procedure



The application may be written in English, French, German or Italian. The dossier is to be submitted electronically in a single PDF file to be uploaded via the web-form on the Foundation's homepage; it must contain the following documents:

- Complete manuscript of the publication for which funding is sought (minimum of 90% of the ms., incl. bibliography).
- CV incl. list of publications of all authors
- Detailed information on any funding already received as well as on funding applications submitted to other funding bodies
- Information on the publication venue, costs and peer review, including:
 - 1a) Confirmation from the designated publisher that the ms. has successfully passed a peer review (with the respective reader reports) or, in the case of alternative forms of assessment, a letter from the series editors with their evaluation and information on the respective criteria.

or

- 1b) In the case where a publisher has not yet been selected, two letters of recommendation from established academics who do not maintain a close relationship with the applicants to confirm that the ms. is of a high scholarly standard and worthy of publication.
- 2. Detailed calculation of the publication costs the applicants seek to cover, together with, if applicable, a confirmation from the publisher

Relatives (up to the fourth degree) of members of the *Beirat* or *Stiftungsrat* of PLuS may not submit an application.

Evaluation procedure and decision

Proof that an application meets all the requirements detailed above must be submitted in full by the deadline (**30 November**).

All applications are reviewed by the Foundation's *Beirat* which may consult external reviewers. The *Beirat* assesses the applications according to the criterion of excellence. Applications who do not meet all requirements will be excluded from the selection process; the reasons for the exclusion



will be communicated to the applicant in writing. In the case of equal merit, applications from junior researchers will be prioritised.

The final decision is made by the Foundation's *Stiftungsrat*, which publishes the result of the selection process on the Foundation's homepage (<https://www.patrumlumensustine.com/>).

Successful applicants will be notified by e-mail no later **than 40 days** after the closing date of the application round; they will be required to sign a grant agreement with PLuS. If a successful applicant withdraws her/his application, a grant may instead be offered to the next-placed candidate according to the rank order of applications. Grant decisions by the Foundation are not subject to appeal.

Complete application dossiers must be submitted by **30 November 2024** via the web form on the Foundation's homepage. Late or incomplete applications will not be considered.

For further information, please refer to info@patrumlumensustine.ch.